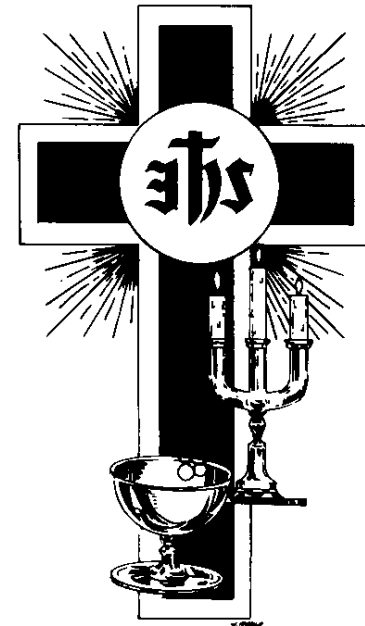


Saint Therese of Jesus

Handbook of Religious Education



2013–2014

ORACIÓN PARA LOS PADRES

Amoroso Padre, el ejemplo de paternidad, nos has confiado nuestros hijos para criarlos para ti y para prepararlos para la vida eterna.



Ayúdanos con tu gracia, que podamos cumplir este sagrado deber con competencia y amor.

Enséñanos que dar y que retener.

Muéstranos cuando reprobamos, cuando adoramos y cuando callamos.
Séanos gentil y considerados, pero firmes y atentos.

Guárdanos de las debilidades de las indulgencias y el exceso de la severidad.

Danos la fuerza para ser despreciados por nuestros hijos a veces, cuando debemos hacer cosas necesarias que son desagradables en sus ojos.

Danos la imaginación para entrar a su mundo en orden para entenderlos y guiarlos.

Concédenos todas las virtudes que necesitamos para guiarlos por palabra y ejemplo en las maneras de sabiduría y piedad.

Un día, con ellos, podremos entrar a las alegrías de nuestro verdadero y duradero hogar contigo en la Gloria.

Amen.

PARENTS' PRAYER

Most loving Father, the example of parenthood, you have entrusted our children to us to bring them up for you and prepare them for everlasting life.

Assist us with your grace, that we may fulfill this sacred duty with competence and love.

Teach us what to give and what to withhold.

Show us when to reprove, when to praise and when to be silent.

Make us gentle and considerate, yet firm and watchful.

Keep us from the weakness of indulgence and the excess of severity.

Give us the courage to be disliked sometimes by our children, when we must do necessary things which are displeasing in their eyes.

Give us the imagination to enter their world in order to understand and guide them.

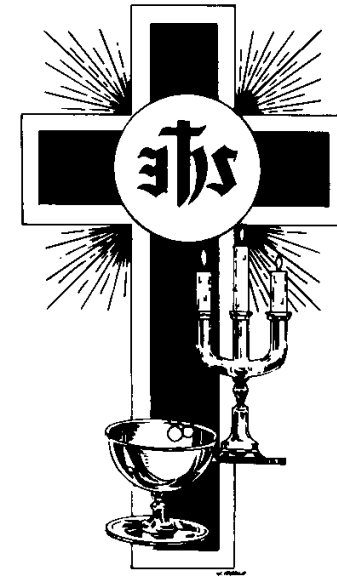


Grant us all the virtues we need to lead them by word and example in the ways of wisdom and piety.

One day, with them, may we enter into the joys of our true and lasting home with you in Heaven.

Amen.

Parroquia de Santa Teresa del Niño Jesús



Manual de Reglas de Educación Religiosa

GRADE 5

The focus is on the Creed and the Trinity - God the Father, God the Son and God the Holy Spirit,

Review of prayers from grades 1, 2, 3 and 4 and learn:

The Seven Sacraments

Apostles' Creed

Introduction to the Mysteries of the Rosary

GRADE 6

The focus is on the Ten Commandments and the Mass.

Review of prayers from grades 1, 2, 3, 4 and 5 and learn:

Hail Holy Queen

Explain the Holy Days of Obligation

Explain the Mysteries of the Rosary

Acts of Faith, Hope and Love

GRADE 7

The focus is on the Seven Sacraments and a life of grace.

Review of prayers from grades 1, 2, 3, 4, 5 and 6 and learn:

Joyful Mysteries

Luminous Mysteries

Sorrowful Mysteries

Glorious Mysteries

1st YEAR CONFIRMATION

The focus is on the history of the Church and our life in the Church. Review of prayers from grades 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7 and learn:

The Catholic Church

The Christian in the World

2nd YEAR CONFIRMATION

The focus is on knowing and living our Catholic faith. Review of prayers from grades 1, 2, 3, 4, 5, 6 and 7 and learn:

The Sacraments

The Ten Commandments

Gifts of the Holy Spirit

Praying with Sacred Scripture

PERSONAL DE ADMINISTRACIÓN

Párroco: Reverendo Miguel I. Miller, MSC

Director de Educación Religiosa:
Diacono Bruce M. Watermann

Coordinadora de Educación Religiosa
Sra. Jody Watermann

Secretaria de la Parroquia:
Sra. Maria Zamora

Oficina de Director de Educación Religiosa:
Teléfono: 630-898-5422
Fax: 630-898-5327

Teléfono de Educación Religiosa (Sábado 8:45 AM - 12:30 PM)
630-898-0620

CLASES DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

(Las clases regulares son en la escuela, lugar de entrada es únicamente por el lado del patio de recreo. Las clases de Primera Comunión son en el sótano de la iglesia, usar la entrada del sur de la iglesia.)

Sábado: Grados 4 o mas
9:00 AM - 10:30 AM
Grados 1 - 3
11:00 AM - 12:30 PM

CLASES DE 1° AÑO Y 2° AÑO DE CONFIRMACION

(en la iglesia—usen la entrada del sur)

Miércoles: 7:00 PM - 8:30 PM

ADMINISTRATIVE STAFF

Pastor: Reverend Michael I. Miller, M.S.C.

Director of Religious Education:
Deacon Bruce M. Watermann

Coordinator of Religious Education
Mrs. Jody Watermann

Parish Secretary:
Mrs. Maria Zamora

Director of Religious Education Office:
Phone: 630-898-5422
Fax: 630-898-5327

Religious Education Office (Saturday 8:45 AM - 12:30 PM)
630-898-0620

RELIGIOUS EDUCATION CLASSES

(Regular classes are held in school—children use playground entrance only
First Communion classes are held in church basement—use south entrance)

Saturday: Grades 4 and above
9:00 AM - 10:30 AM
Grades 1 - 3
11:00 AM - 12:30 PM

1ST & 2ND YEAR CONFIRMATION CLASSES

(held in Church—use south entrance)

Wednesday: 7:00 PM - 8:30 PM

GRADO 5

El enfoque es en el Credo y la Trinidad - Dios Padre, Dios Hijo y Dios el Espíritu Santo. Repasar las oraciones de grados 1, 2, 3 y 4 y aprender:

Los Siete Sacramentos
El Credo
Introducción a los Misterios del Rosario

GRADO 6

El enfoque es en los Diez Mandamientos y la Misa. Repasar las oraciones de grados 1, 2, 3, 4 y 5 y aprender:

La Salve Reina
Explicar los Días Santos de Obligación
Explicar los Misterios del Rosario
Actos de Fe, Esperanza y Amor

GRADO 7

El enfoque es sobre los Siete Sacramentos y una vida de gracia. Repasar las oraciones de grados 1, 2, 3, 4, 5 y 6 y aprender:

Misterios Gozosos
Misterios Luminosos
Misterios Dolorosos
Misterios Gloriosos

1° AÑO CONFIRMACION

Enfoque es en la historia de la Iglesia y nuestra vida en la Iglesia Repasar las oraciones de grados 1, 2, 3, 4, 5, 6 y 7 y aprender:

La Iglesia Católica
El Cristiano en el Mundo

2° ANO CONFIRMACION

Enfoque es en conocer y vivir nuestra fe católica. Repasar las oraciones de grados 1, 2, 3, 4, 5, 6 y 7 y aprender:

Los Sacramentos
Los Diez Mandamientos
Regalos del Espíritu Santo
Rezando con Sagrada Escrituras

EDUCACIÓN RELIGIOSA ANÁLISIS DEL PROGRAMA

GRADO 1 o 2 (Primer Año)

El enfoque es en la Santísima Trinidad, María y los Santos.

Oraciones requeridas: Señal de la Cruz

Padre Nuestro

Ave María

Gloria al Padre

Oración a Mi Ángel de la Guardia

Dear Parents,

It is with enthusiasm and pride that I welcome your family to the Religious Education Program at Saint Therese of Jesus Parish. I ask that you carefully read this handbook. It contains important information regarding the philosophy of the Religious Education Program.

The catechists and other staff members, including myself, are looking forward to a rewarding and exciting year of sharing the gospel values with your children. If you have any questions or concerns, please feel free to contact me at any time.

As we approach the upcoming school year, let us pray for guidance from the Holy Spirit and the ability to work together in community.

Blessings and Peace,

Deacon Bruce M. Watermann

Director of Religious Education

PRIMERA COMUNIÓN

El enfoque cambia a la preparación de los sacramentos de Reconciliación y Eucaristía. Repasar las oraciones del primer año y aprender:

Acto de Contrición

Sacramento de Reconciliación

Los Dos Grandes Sacramentos de Amor

GRADO 3

El enfoque es una introducción a la Biblia y el plan de Dios de salvación. Repasar las oraciones del grado 1 y 2 y aprender:

Oraciones antes y después de las comidas

Ofrecimiento de la Mañana

Te doy a Ti mi Dios este día.

Todo lo que hago, piense y digo.

GRADO 4

El enfoque es en el Viejo y Nuevo Testamento e historia de salvación. Repasar las oraciones de grados 1, 2 y 3 y aprender:

Los Diez Mandamientos

Como Rezar el Rosario

Introducción al Credo

RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM OVERVIEW

GRADE 1 or 2 (FIRST YEAR)

The focus is on the Holy Trinity, Mary and the saints.

Required Prayers:

- Sign of the Cross
- Lord's Prayer
- Hail Mary
- Glory be to the Father
- Prayer to my Guardian Angel

FIRST COMMUNION (SECOND YEAR)

The emphasis shifts to preparation for the sacraments of Penance and Eucharist.

Review of prayers from first year and learn:

- Act of Contrition
- Sacrament of Reconciliation
- Two Great Commandments of Love

GRADE 3

The focus is an introduction to the Bible and God's plan of salvation.

Review of prayers from grades 1 and 2 and learn:

- Prayers before and after meals
- Morning Offering:
I give to you my God this day.
All I do and think and say.

GRADE 4

The focus is on a study of the Old and New Testaments and salvation history.

Review of prayers from grades 1, 2 and 3 and learn:

- The Ten Commandments
- How to say the Rosary
- Introduction to the Apostles' Creed

Estimados Padres,

Es con entusiasmo y orgullo que les doy la bienvenida al Programa de Educación Religiosa de la Parroquia de Santa Teresa del Niño Jesús. Les pido que lean este libro con cuidado. Contiene información importante acerca de la filosofía del Programa de Educación Religiosa.

Los catequistas y otro personal, incluyéndome a mi, esperamos un año premiado y excitante en compartir los valores del evangelio con sus hijos. Si tienen preguntas o preocupaciones, siéntase libre de hablarme cuando pueda.

Al acercarnos al nuevo año escolar, oremos por la orientación del Espíritu Santo y la habilidad para trabajar juntos en comunidad.

Bendiciones y Paz,

Diacono Bruce M. Watermann

Director de Educación Religiosa

PARISH IDENTITY

“We welcome you to the Catholic Parish of St. Therese of Jesus.

We are a multi-cultured community who through prayer, worship, and generous service form the Body of Christ.

We are friends and neighbors traveling together, journeying home to our loving Father.”

MISSION OF THE RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM

To help Catholic parents with the religious education of their children.

We believe that children who understand and appreciate their Catholic Faith will be greatly helped to lead good lives in today’s secular world.

Parents, children and catechists are involved in the dynamic process of relating the experiences of life to the teaching of the Roman Catholic Church in the spirit of tradition.

With this approach “to teach as Jesus did” the very foundation of our faith is laid in prayer, scripture and teaching of the church.

ESCOGIENDO UN NOMBRE CRISTIANO

- El nombre preferido es el nombre bautismal porque expresa la relación que existe entre el Bautismo y la Confirmación.
- Si el candidato toma un nuevo nombre, debe ser el nombre de un santo reconocido.
- El candidato someterá el nombre y un papel reflexivo sobre el santo antes de la fecha designada

PADRINO

Para ser admitido a desempeñar el papel de un padrino, la persona debe:

- Ser Católico (quien está registrado en una parroquia, asiste a Misa semanalmente, y apoya esa parroquia financieramente)
- Haber recibido su Primera Comunión y recibir los sacramentos de Eucaristía y Reconciliación
- Haber sido Confirmado en la Iglesia Católica
- Ser mayor de dieciséis años de edad
- Si casado, la persona debe de estar casado por la Iglesia; no puede estar viviendo con alguien sin el Sacramento de Matrimonio
- Ser escogido por el Candidato de Confirmación
- Si es miembro de otra parroquia, se necesita una carta del Párroco que verifica su habilidad para ser padrino
- Cada candidato puede tener un padrino; la única excepción si los padrinos de Bautizo también son los mismos de Confirmación.
- Los padres no pueden ser padrino de su hijo/a

RESPONSABILIDADES DEL PADRINO

- debe conocer al candidato y estar dispuesto a servir como una buena influencia fuerte y de mucho tiempo en la vida del candidato
- apoyar al candidato en su compromiso a la vida Cristiana
- atender el retiro y/o dos clases
- puede ayudar al candidato en escoger y llevar a cabo objetos de servicio.

CHOOSING OF A CHRISTIAN NAME

- The preferred name is the baptismal name because it expresses the relationship that exists between Baptism and Confirmation.
- If the candidate takes a new name, it should be the name of a recognized saint.
- The candidate will submit the saint's name and a reflection paper on the saint they have chosen by the deadline

SPONSOR

To be admitted to the role of sponsor a person must:

- be a practicing Catholic (one who is registered in a parish, attends weekly Mass and provides financial support to that parish by using donation envelopes regularly)
- have received his/her First Communion and receive the sacraments of Eucharist and Reconciliation regularly
- have been confirmed in the Catholic church
- be at least sixteen years old
- if married, the person must be married in the Catholic Church; cannot be living with someone without the sacrament of Matrimony
- be chosen by the one to be confirmed
- if she or he is a member of another parish a letter from their pastor must be sent to verify their ability to be a sponsor
- each candidate may have one sponsor, the only exception being if the baptismal sponsors are also serving as the confirmation sponsors.
- Parents may not be sponsors for their child

RESPONSIBILITIES OF THE SPONSOR

- must know the candidate and be willing to serve as a strong and long-lasting positive influence on the candidate
- support the person to be confirmed in his or her commitment to a Christian life
- attend the scheduled retreat or two classes
- may help the candidate in choosing and carrying out service projects

IDENTIDAD DE LA PARROQUIA

“Les damos la bienvenida a la Parroquia Católica de Sta. Teresa de Jesús.

Somos una comunidad multicultural que por medio de oración, culto y servicio generoso formamos el Cuerpo de Cristo.

Somos amigos y vecinos viajando juntos, peregrinando hacia la casa de nuestro Padre amoroso.”

MISIÓN DEL PROGRAMA

Para ayudar a los padres Católicos con la educación religiosa de sus hijos.

DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

Nosotros creemos que niños que entienden y aprecian su Fe Católica serán ayudados para llevar vidas buenas en el mundo secular de hoy.

Padres, niños y catequistas están envueltos en el proceso dinámico de relacionar las experiencias de la vida a las enseñanzas de la Iglesia Católica y Romana en el espíritu de tradición.

Con este acercamiento “enseñar como Jesús lo hizo” la misma fundación de nuestra fe esta puesta en oración, escrituras y la enseñanza de la iglesia.

REQUIREMENTS OF CHILDREN WHO WISH TO CELEBRATE 1st RECONCILIATION & 1st COMMUNION

- An official copy of his/her Baptismal Certificate
- All students enrolling in the second year of preparation for 1st Communion must be baptized before November 1
- Two years of Religious Instruction, excluding kindergarten (no more than 7 absences per year are allowed)
- No registrations for First Communion will be taken after November 1
- If a student is transferring from another parish, a letter of previous attendance must be received by the DRE by November 1.
- Knowledge of required prayers and beliefs
- Regular Mass Attendance. *Parents*, please accompany your children. Please don't just drop them off!
- Sacramental preparation for 1st Communion must be completed within three years or the first year will need to be repeated
- It is expected that all children preparing for 1st Communion in the St. Therese RE program will receive his/her 1st Communion at St. Therese with their classmates at the scheduled time

GUIDELINES OF CONFIRMATION PROGRAM

- The candidate makes the choice to be confirmed.
- Parents and candidate attend a scheduled meeting when classes begin.
- Classes are on Wednesday from 7:00-8:30 PM.

CANDIDATES MUST:

- submit an official copy of his/her Baptism Certificate
- be willing to grow in commitment to the Lord and to the church
- have an active prayer life
- be an active member of the parish, attending Mass weekly and providing financial support using the provided envelopes
- celebrate the Sacrament of Reconciliation on a regular basis
- attend class weekly and take an active part in the high school religious education program
- complete assignments in a timely manner
- participate in the scheduled Confirmation Retreat in 2nd year
- document twenty hours of community service each year
- write a reflection paper on their chosen saint in 2nd year
- in the second year, attend the commitment ceremony at Mass where they will be formally presented to the parish as a member of the Confirmation Class.

DIRECTIVAS PARA LOS PADRES

1. Animamos a todas las familias a registrarse y que tomen parte activa en la vida de la parroquia **antes** de que su hijo sea aceptado en el programa. ***Esto significa venir los Domingos a Misa, recibir los Sacramentos, tomar parte en las actividades parroquiales y ofrecer apoyo financiero regular.*** Cuando los padres usan los sobres dominicales ellos verifican su participación activa. Aquellos que son nuevos al programa y no están registrados en la parroquia deben hacerlo antes de que su hijo sea aceptado en el programa.
2. Los días de registración serán anunciados durante las Misas del fin de semana. Estudiantes deben registrarse en los días dichos. Todos los estudiantes deben **registrar de nuevo cada año** y deben pagar el precio anualmente.
3. La cuota de inscripción es de \$110 por familia los grados 1 - 7 y \$55 de familia para la Confirmación que utilizan sus sobres para donativos, al menos una vez al mes. La cuota para los feligreses inactivas o nueva registración es de \$200 por familia para educación religiosa y \$100 por familia para la Confirmación. Un honorario adicional de \$25 para libros debe ser pagado por cada estudiante.
4. Si hay cambios se les avisará de antemano y si no, las horas de instrucción son los siguientes:
Sábados: Grados 4 o mas
9:00 AM - 10:30 AM
Grados 1 - 3
11:00 AM - 12:30 PM
Miércoles: 1° y 2° Año de Confirmación
(Grados 8 o mas) 7:00 PM- 8:30 PM
5. Niños deben de asistir a las clases semanalmente y deben de llegar a tiempo. Si está enfermo, llame a la escuela al 630-898-0620 durante el tiempo de clase para avisar su ausencia.

GUIDELINES FOR PARENTS

1. We encourage every family to register and take an active part in the life of the parish **before** their child is accepted into the program. ***This means coming to Sunday Mass, receiving the Sacraments, taking part in parish activities and offering regular financial support.*** When parents use the Sunday envelopes they verify their active participation. Those who are new to the program and not registered in the parish must register before we can accept their child into the program.
2. Registration dates will be announced at weekend masses. Students should be registered during the dates specified. All students must register **every year** and pay the yearly fee.
3. The registration fee is \$110 per family for active parishioners who use their donation envelopes at least once a month. The fee for inactive or newly registered parishioners is \$200 per family. An additional \$25 book fee must be paid for each student.
4. Unless otherwise notified, these will be the hours of classes:

Saturday:	Grades 4 and above 9:00 AM - 10:30 AM
Saturday:	Grades 1 - 3 11:00 AM - 12:30 PM
Wednesday:	1st and 2nd Year Confirmation (Grades 8 and above) 7:00 PM - 8:30 PM
5. Children are expected to attend classes weekly and to be on time. If they are sick, call the school at 630-898-0620 during class time to excuse the absence.

REQUISITOS DE NIÑOS QUE DESEAN CELEBRAR POR PRIMERA VEZ RECONCILIACIÓN Y PRIMERA EUCARISTÍA:

- Una copia oficial de su Certificado de Bautismo
- Todos los estudiantes que matriculan en el segundo año para la preparación de Primera Comunión tienen que ser bautizados antes del 1 de Noviembre
- Dos años de Instrucciones Religiosas, excluyendo kínder (no más de 7 faltas en el año son permitidas; la lista es tomada en clase)
- No se va a tomar registraciones para la Primera Comunión después del primero de Noviembre.
- Si algún estudiante viene de otra parroquia, el Director tiene que recibir una carta de allá que compruebe que el estudiante asistió a las clases allá. El Director tiene que recibir la carta antes del 1 de Noviembre.
- Conocimiento de las oraciones requeridas y creencias
- Asistencia constante a Misa. *Padres*, favor de acompañar a sus hijos. Favor de no dejarlos en la Iglesia solos!
- La preparación para el sacramento de la primera comunión tiene que ser completado entre 3 años o el primer año tendrá que ser repetido
- Se espera que los niños/as preparándose para hacer la Primera Comunión en las clases de educación religiosa en Sta. Teresa hagan su primera comunión en la iglesia Sta. Teresa con sus compañeros de clase.

DIRECTIVAS DEL PROGRAMA DE CONFIRMACIÓN DE LA PARROQUIA DE STA. TERESA

- El candidato hace la decisión de ser confirmado.
- Los padres y el candidato atienden a una reunión programada cuando las clases empiezan.
- Las clases son los Miércoles de 7:00-8:30 PM.

CANDIDATOS DEBEN:

- Presentar una copia oficial de su Certificado de Bautismo
- Estar dispuesto a crecer en un compromiso con Dios y la Iglesia
- Tener un vida activa de oración
- Ser miembro activo de la parroquia, asistiendo a Misa semanalmente y apoyando la parroquia financieramente, usando el sobre proporcionado
- Celebrar el Sacramento de Reconciliación con frecuencia
- Venir a clase y tomar parte en el programa de Educación Religiosa de la escuela secundaria
- Terminar la tarea a tiempo
- Participar en el Retiro de Confirmación en 2° año
- Documentar veinte horas de servicio a la comunidad cada año
- Escribir un papel reflexivo sobre su santo en 2° año
- Asistir a la Ceremonia de Compromiso donde será presentado formalmente a la parroquia como miembro del 2° año de Clase de Confirmación

6. **CHILDREN MUST BE PICKED UP WHEN CLASSES END!** If a child is not picked up within 15 minutes of the end of class, the parents will be called. If they cannot be reached, the emergency contact will be called. *If no one can be reached within 30 minutes, the police will be called to provide protective custody.*
7. All children are to enter the school through the playground entrance on the north side of the school or the church through the south entrance. No cars may drive on the playground. When dropping off or picking up children please use the parking lots behind the school or church for safety reasons.
8. Only registered students may attend classes. Students may not bring “friends” to class.
9. Parents of all registered students must attend 4 parent catechesis meetings per year.
10. Review each week’s lesson with your children after class. Discuss what they have learned.
11. Help your children learn their prayers, and make it a habit to pray with them daily .
12. Encourage your children in grades 4+ who have already made their First Communion to become altar servers at Mass. Training is provided. Servers rotate Masses as scheduled.
13. All teachers are volunteers who receive no payment. You are invited to become a volunteer in Religious Education by contacting the RE office.



ASISTENCIA

Niños deben de asistir a cada clase, y *llegar a tiempo para la oración inicial*. Si el niño falta demasiadas clases, se exigirá una conferencia con los padres y el Director. ***Estudiantes en preparación para la primera comunión no pueden tener mas de 7 faltas en el año o ese año lo tendrán que repetir de nuevo.*** Por favor que los padres notifiquen a la Oficina de Educación Religiosa si el niño va a faltar una clase. Por favor llame al 630-898-0620 el día de clase (Sábado) de los 8:45 a.m. -12:30 p.m.

Estudiantes de Confirmación se les pide que llamen a la rectoría al 630-898-5422 antes de las 5:00 p.m. (Miércoles).

El estudiante debe completar las tareas de la clase que se ha perdido.

AVISO DE EMERGENCIA DE CANCELACION DE CLASES

En caso de que las clases tengan que cancelarse debido al clima o desastre, el maestro de su hijo le llamara la noche anterior o el día de la clase para avisarle.

NOTA: Si usted tiene miedo al mal tiempo, mantener a su familia segura en casa.

INSTRUCCIONES DE INCENDIOS

Instrucciones de incendios están conducidos en diferentes tiempos.

ATTENDANCE

Children are expected to attend every class, *arriving in time for the opening prayer*. Excessive absences will require a parental conference with the DRE. ***Students in preparation for First Communion may not have more than 7 absences per year, or that year will need to be repeated.*** A parent or guardian is asked to notify the Religious Education Office regarding any absence. Please call 630-898-0620 the day of class (Saturday) between 8:45 a.m. and 12:30 p.m.

Confirmation students who will be absent are requested to call the parish rectory at 630-898-5422 before 5:00 P.M. on Wednesday.

All students need to complete any class work that is missed.

POLICY FOR EMERGENCY CLOSING

Should classes have to be canceled because of weather or disaster, your student's teacher will call the night before or the day of class to tell you.

NOTE: If you are afraid of bad weather, keep your family safe at home.

FIRE DRILLS

Fire drills are conducted on a random basis.

6. **¡DEBEN RECOGER LOS NIÑOS CUANDO LAS CLASES TERMINAN!** Si el niño no está recogido 15 minutos después de las clases, se les llamará a los padres. Si no puede ponerse en contacto con ellos, se llamará al número de emergencia. *Si no se puede encontrar nadie en 30 minutos, se le llamará a la policía para proveer custodia proyectiva.*
7. Cada niño debe de entrar a la escuela por la entrada del patio de recreo en la parte norte de la escuela o la iglesia de la entrada sur. No pueden manejar carros en el patio de recreo. Cuando recojan o traigan a los niños por favor usen el estacionamiento detrás de la escuela o de la iglesia por razones de seguridad.
8. Solamente estudiantes registrados pueden asistir las clases. Los estudiantes no pueden traer "amigos" a las clases.
9. Padres de todos los estudiantes registrados tienen que atender 4 juntas de catequistas por año.
10. Revisen las lecciones cada semana con su hijo. Hablen de lo que han aprendido.
11. Ayúdenle a su niño para aprender sus oraciones, y hagan la costumbre de rezar con ellos cada día.
12. Animen a sus niños en los grados 4+ a ser acólitos en la Misa. Nosotros ofrecemos entrenamiento. Acólitos alternan Misas como programado.
13. Todos los catequistas son voluntarios que no reciben ningún pago. Se les invita a ser voluntario en la educación religiosa poniéndose en contacto con la oficina de RE.

1ST YEAR & 2ND YEAR CONFIRMATION SCHEDULE

October 16	Class
October 23	Class
October 30	CLASS/PARENT MEETING
November 6	Class
November 13	Class
November 17	2ND YEAR COMMITMENT MASS - 10 A.M.
November 20	Class
November 27	NO CLASS—THANKSGIVING
December 4	Class
December 11	Class
December 18	Class
December 25	NO CLASS—CHRISTMAS
January 1	NO CLASS—NEW YEAR’S
January 8	Class
January 15	Class
January 22	Class
January 29	Class
February 5	Class
February 12	Class
February 19	Class
February 26	Class
March 1	2 nd YEAR CONFIRMATION RETREAT
March 5	NO CLASS—ASH WEDNESDAY
March 12	Class
March 19	Class
March 26	Class
April 2	Class
April 9	Class
April 16	NO CLASS - HOLY WEEK
April 23	Class
April 30	Class
May 7	END OF YEAR FAMILY MASS

REGLAS DE CONDUCTA

La disciplina es importante porque promueve valores buenos de moralidad y orden. Para que todos los estudiantes entiendan el código básico de conducta del Programa de Educación Religiosa de Sta. Teresa lo siguiente no será tolerado:

- Faltar el respeto a los adultos en palabra y/o acción
- Blasfemar o obscenidades en cualquier forma: oral, visual o escrita
- Dañar la propiedad de la escuela o la propiedad privada en el local de la escuela
- Aparatos electrónicos, incluyendo teléfonos celulares e IPods en el salón de clase
- Comida, dulce, chicle, pistolas de agua, etc. en la clase
- Uso de drogas y alcohol esta prohibido
- Tirar bolas de nieve o de hielo

NOTA: Reservamos el derecho para inspeccionar todos los escritorios y otras propiedades de la parroquia. También, reservamos el derecho de la propiedad personal de los participantes cuando hay una creencia sospechable que el individuo esta violando las reglas, regulaciones y pólizas del Programa de Educación Religiosa de Sta. Teresa.

CÓDIGO DE VESTUARIO

- Todos los estudiantes están requeridos a vestir apropiadamente
- Ropa, colores, estilos de pelo, señales o símbolos de gangas están prohibidas. Si algo se considera inadecuado , los padres serán llamados para una conferencia con Diácono Bruce.

CALENDARIO DE 1° & 2° AÑO DE CONFIRMACIÓN

RULES OF CONDUCT

Discipline is important for it promotes good moral values and order. So that all students understand the basic code of conduct of the Saint Therese Religious Education Program the following will not be tolerated:

- Disrespect to adults in speech and/or actions.
- Swearing or obscenity in any oral, visual or written forms.
- Damaging school property or private property on school premises.
- Any electronic devices, including cell phones and iPods in the classroom
- Food, candy, gum, water guns, etc. in the classroom.
- Use of drugs and alcohol is prohibited.
- Snowball or ice throwing.

NOTE: We reserve the right to inspect all desks and other parish property. In addition, we reserve the right to inspect a participant's personal property when there is a reasonable belief that the individual is violating the rules, regulations, and policies of Saint Therese Religious Education Program.

DRESS CODE

- All students are expected to dress neatly and modestly and to practice good personal hygiene.
- Gang clothing, colors, hair styles, signs or symbols are forbidden. If something is deemed inappropriate, the parents will be called in for a conference with Deacon Bruce.

Octubre 16	Clase
Octubre 23	Clase
Octubre 30	CLASE/REUNION DE PADRES
Noviembre 6	Clase
Noviembre 13	Clase
Noviembre 17	Misa de Compromiso para 2° año de Confirmación—10 am
Noviembre 20	Clase
Noviembre 27	NO CLASE—DIA DE ACCION DE GRACIAS
Diciembre 4	Clase
Diciembre 11	Clase
Diciembre 18	Clase
Diciembre 25	NO CLASE—NAVIDAD
Enero 1	NO CLASE—AÑO NUEVO
Enero 8	Clase
Enero 15	Clase
Enero 22	Clase
Enero 29	Clase
Febrero 5	Clase
Febrero 12	Clase
Febrero 19	Clase
Febrero 26	Clase
Marzo 1	RETIRO DE 2° AÑO de CONFIRMACIÓN
Marzo 5	NO CLASE—MIERCOLES DE CENIZA
Marzo 12	Clase
Marzo 19	Clase
Marzo 26	Clase
Abril 2	Clase
Abril 9	Clase
Abril 16	NO CLASE - SANTA SEMANA
Abril 23	Clase
Abril 30	Clase
Mayo 7	MISA FAMILIAR DE FIN DE AÑO —7 p.m.

**RELIGIOUS EDUCATION SCHEDULE
2013—2014**

October 12	FIRST DAY OF CLASSES
October 19	Class
October 26	Class
November 2	Class
November 9	Class; PARENT FAITH FORMATION - 9 & 11
November 16	Class
November 23	Class
November 30	NO CLASS, THANKSGIVING HOLIDAY
December 7	Class
December 14	Class; PARENT FAITH FORMATION - 9 & 11
December 21	NO CLASS, CHRISTMAS
December 28	NO CLASS, NEW YEAR'S
January 4	Class
January 11	Class; First Communion Parent Formation - 9 a.m.
January 16	First Reconciliation Practice – 7 p.m.
January 18	Class; First Reconciliation - 9:30 & 11:30 a.m.
January 25	Class
February 1	Class; PARENT FAITH FORMATION 9 & 11
February 8	Class
February 15	Class - Chastity & Safe Environment Lesson
February 22	NO CLASS
March 1	Class
March 8	Class; PARENT FAITH FORMATION 9 & 11
March 15	Class
March 22	Class; First Communion Parent Formation- 9 a.m.
March 29	Class
April 5	Class
April 12	Class; PARENT FAITH FORMATION 9 & 11
April 19	NO CLASS – HOLY SATURDAY
April 24	First Communion Practice- 7 p.m., Grades 4+
April 26	Class; First Communion- 1 p.m. (gr. 4+)
April 29	First Communion Practice—7 p.m., Gr 2/3 & St. Therese School
May 3	Class, First Communion - 1 pm Gr 2/3 and St. Therese School
MAY 10	END OF YEAR FAMILY MASS – 9:30 A.M.

**CALENDARIO DE EDUCACIÓN RELIGIOSA
2013—2014**

Octubre 12	PRIMER DIA DE CLASES
Octubre 19	Clase
Octubre 26	Clase
Noviembre 2	Clase
Noviembre 9	Clase; FORMACION DE FE DE PADRES - 9 & 11
Noviembre 16	Clase
Noviembre 23	Clase
Noviembre 30	NO CLASE, DIA DE ACCION DE GRACIAS
Diciembre 7	Clase
Diciembre 14	Clase; FORMACION DE FE DE PADRES - 9 & 11
Diciembre 21	NO CLASE, NAVIDAD
Diciembre 28	NO CLASE, AÑO NUEVO
Enero 4	Clase
Enero 11	Clase; Formación de Padres de Primera Comunión - 9 am
Enero 16	Practica de Primera Reconciliación – 7 p.m.
Enero 18	Clase; Primera Reconciliación - 9:30 & 11:30 a.m.
Enero 25	Clase
Febrero 1	Clase; FORMACION DE FE DE PADRES 9 & 11
Febrero 8	Clase
Febrero 15	Clase - Programa de castidad para todos los estudiantes
Febrero 22	NO CLASE
Marzo 1	Clase
Marzo 8	Clase; FORMACION DE FE DE PADRES 9 & 11
Marzo 15	Clase
Marzo 22	Clase; Formación de Padres para Primera Comunión - 9 am
Marzo 29	Clase
Abril 5	Clase
Abril 12	Clase; FORMACION DE FE DE PADRES 9 & 11
Abril 19	NO CLASE – SABADO SANTO
Abril 24	Practica de Primera Comunión 7 p.m., Grados 4+
Abril 26	Clase; Primera Comunión- 1 p.m. (gr. 4+)
Abril 29	Practica de Primera Comunión —7 p.m., Gr 2/3 & Escuela de Sta. Teresa
Mayo 3	Clase, Primera Comunión - 1 pm Gr 2/3 and Escuela de Sta. Teresa
MAYO 10	MISA FAMILIAR DE FIN DE AÑO – 9:30 A.M..